

5) Robert Bosch Elektronika Kft.

Robert Bosch út 2
3000 HATTVAN
PHONE

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
DE 70839 Gerlingen-Schillerhoehe

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

3) Delivery note no

1455610

Page 1

1) Customer	5) Supplier No.	LNR	Packb.	LKZ	Z abs	Sov	KZA
1000911829	0091024089	UJ					

K09 Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

2) Receiver note

4) Dispatch date

13.02.2019

Creation day

12.02.2019

6) Freight

7) Delivery

Free	Unfrank	Waggon	Carrier
		Express Post	Vehic. foreign Vehic. own

14) Our Order-No.

24307870

19) Shipping type
Truck collect. load

20) Incoterms 2010
Free Carrier

21) Packing type
2 PAL

22) Dispatch sign

23) Total weight kg
gross 220,0 net 130,2

25) Dispatch Address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

26) Receipt-/unload-point

27) Pos 28) Bosch-Order-No.

Index Partrumber customer

29) Description of delivery

30) Quantity

40) Receiver notes

1 0260.001.060

V03

2510261400

App elettron controllo;AT

128

Qty/(s)

+/- Notes

91024089

22786
10021506
500902998590

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: *RS*
Quantità effettiva:
Tipo imballaggio:
Quantità imballi:
Caricatura alle schede d'imballaggio: SI NO
Data controllo: *01.02.2019*
Firma: *[Signature]*

Rotation

Receiver notes

Date Name bzw. Nr

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/estreport

45) Receiver

46) Invoice check



N1455610

BVE13384

19001626

MA/ 2019004008

1. példány

1-15 und 21+22 ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the sender's own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 rovatoikat a feladó tőlti ki saját felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra előírt megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az Irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)					
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 38.					
3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)					
4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2019.02.13		18 A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer					
5 Beiefügte Dokumenta SAP-200670		5 Beiefügte Dokumenta SAP-200670					
Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!							
6 Jevés szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke 49		8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung PAL		9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung KFZ-Zubehör	
10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer		11 Bruttó súly(kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg 5339		12 Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfrang in m3 0		13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's Instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) P:005938	
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung		15 Fuvardíj-fizetés rendelkezések Direction as to freight payment Bérmentve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, x		19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen von 0		20 Különleges megállapodások Special agreements KUEHN + WAGEL S.r.l. Besondere Vereinbarungen Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (BA)	
21 Kijelölt hely Established in Ausgestellt in Hatvan am 2019.02.13.		22 A feladó aláírása és pecsétje Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73.		23 A fuvarozó aláírása és pecsétje Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73.		24 Az áru átvételének dátuma Goods received Date Gut empfangen Datum 2019.02.13. 19 FEB 2019	
25 Jármű Vehicle Fahrzeug Jártszám Registration number Kennzeichen MHU641 XXX537		26 Rakomány Useful load Nutzlast 38		27 Az átvevő aláírása és pecsétje Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers riserva di		28 A fuvarozó aláírása és pecsétje Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers verifica su qualità e quantità	